

Gemeindeblatt

AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN



Hilzingen



Duchtlingen



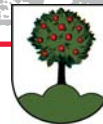
Schlatt a.R.



Weiterdingen



Binningen



Riedheim

51. Jahrgang

8. Kalenderwoche

Freitag, 20. Februar 2015

Nummer 8



Hexen, einige Guggenmusiker und zwei Holzer brachten den Erstklässlern und Vorschulkindern die Aufgaben, Kostüme und Bräuche ihrer Gruppen näher. Weitere Berichte zur Fasnacht ab Seite 4.

»Mocke« und Brauchtum

Fasnachtspräsentation in der Schule

Hilzingen. Am Dienstag vor Fasnacht besuchten die Gugles-hexen, die Gülläpumpä-Bänd und die Staufen Holzer die Ausstellungseröffnung der närrischen Kunstwerke in der Schule in Hilzingen. Der Narrenverein, der üblicherweise zu diesem Anlass seine Brauchtumsfiguren den Schülern vorstellte, musste aufgrund vorrangiger Verpflichtungen kurzfristig absagen. Da aber eine Fasnachtspräsentation ohne Narren für die Kinder, Lehrer und Erzieher nicht vorstellbar war, erklärten sich spontan die Hexen, einige Guggenmusiker und zwei Holzer dazu bereit, die Aufgaben, Kostüme und Bräuche ihrer Gruppen den Erstklässlern und Vorschulkindern näher zu bringen. Die Kinder erfuhren, wie die Hexen ihre Masken und Kostüme selbst herstellen oder dass die ursprüngliche Guggenmusik aus der Schweiz stammt und eine »Gugge« so etwas wie eine Papiertüte ist und wie man mit dieser Musik machen kann. Aufmerksam verfolgten die Kinder auch die Erzählung, dass der Narrenbaum das von weiter sichtbare Symbol der Fasnacht im Dorf ist und bereits früher die Zimmermännern, die so genannten »Holzern«, für das nicht ganz ungefährliche Aufrichten zuständig waren. Wie es sich für Narren gehört, überreichten diese zum Schluss natürlich noch jedem Kind ein paar »Mocke«.

GMS
GEMEINSCHAFTSSCHULE HILZINGEN

An Eltern, Interessierte und Freunde
Einladung zum Informationsabend
Eine Schule für alle Kinder – für Hilzingen!

Gemeinschaftsschule Hilzingen
Montag, den 02.03.2015, 20:00 Uhr
Foyer der bisherigen GWRS Hilzingen

Gäste: Gymnasial- und Realschullehrer, die an Gemeinschaftsschulen tätig sind

Hören Sie von unserem Konzept.
Kommen Sie mit uns ins Gespräch.
Wir freuen uns auf Sie.

Schulleitung und Kollegium der neuen
Gemeinschaftsschule Hilzingen

**Redaktions-
und Anzeigenschluss:
Montag 11 Uhr**

Reisschlagvergabe

Morgen, Samstag, 21. Februar

Hegau. Morgen, Samstag, 21. Februar, findet eine gemeinsame Reisschlagvergabe der Forstreviere Engen und Hegau statt. Interessenten, welche einen Reisschlag kaufen möchten, finden sich bitte pünktlich an den nachfolgenden Treffpunkten ein.

Die Reisschläge werden direkt nach Vergabe in bar abkassiert. Mit Unterschrift der Quittung anerkennt der Reisschlagkunde die Regeln für Sicherheit und Umweltschutz. Unter anderem betrifft dies den sicheren Umgang mit der Motorsäge.

Quelle: Breiten: Hang Richtung B31 (Nummer 60-64); Breiten Ebene oben (Nummer 65-70); Steinerriedleweg (Nummer 75-77); Bei Bedarf: Dornsbergweg (Nummer 71-74).

10 Uhr, **Engen**, Parkplatz B31, Bittelbrunner-Sträße. Spöck, Längenriederweg, Seeweg je nach Bedarf.

Die Reisschlagabgabe wird von den Revierleitern Werner Hornstein, Tel. 0175/7247922, und Thomas Hertrich, Tel. 0175/7247923, Landkreis Konstanz - Kreisforstamt, organisiert und durchgeführt.

Aus der Gemeinderatssitzung am 10. Februar 2015

Neben dem Bürgermeister war auch die Schulleitung der GWRS – Hilzingen, vertreten durch Rektor Martin Trinkner und Konrektor Dirk Marschall, von dem Anfang Februar 2015 eingegangenen positiven Bescheid des Ministeriums für Kultus und Sport zur Einrichtung einer Gemeinschaftsschule zum Schuljahr 2015/2016 erfreut. In den kommenden zwei Monaten wird es verschiedene Informationsveranstaltungen zur Gemeinschaftsschule in Hilzingen geben, um hierüber erneut umfassend zu informieren. Hierunter zählen zum Beispiel neben einem Informationsabend für Eltern auch eine »Schnupperstunde« für die Viertklässler der Gemeinde Hilzingen sowie einen Tag der offenen Tür an der Schule. Der Gemeinderat bewertete die nunmehr erteilte Genehmigung, um die sich die Verantwortlichen sehr engagiert bemüht haben, ebenfalls als sehr positiv und bekräftigte allerdings auch, dass die zukünftige Gemeinschaftsschule mit Leben gefüllt werden muss. Dazu zählen unter anderem auch die notwendigen Maßnahmen, um den Schulstandort noch einladender und freundlicher zu gestalten. In diesem Zusammenhang stand auch der Antrag der FDP, die im Haushaltsplan 2015 bei der Hilzinger Schule angenommenen Sperrvermerke aufzuheben, nachdem jetzt Klarheit über die Weiterentwicklung des Schulstandortes Hilzingen herrscht. Der Antrag zur Aufhebung aller schulbezogenen Sperrvermerke wurde dann auch einstimmig angenommen.

Nach der sehr ausführlichen Haushaltsplanentwurfsberatung am 13. Januar 2015 beschloss der Gemeinderat ohne erneute Beratung einstimmig die Haushaltssatzung – Haushaltsplan 2015 und Finanzplanung für den Zeitraum 2014 – 2018 mit dem dazugehörigen Investitionsprogramm. Der Haushalt 2015 hat im Verwaltungshaushalt ein Volumen in Höhe von 18,6 Mio. Euro, im Vermögenshaushalt ein Volumen in Höhe von 6,4 Mio. Euro und somit ein Gesamtvolumen von 25 Mio. Euro.

Ohne weitere Aussprache beschloss der Gemeinderat ebenfalls die Wirtschaftspläne 2015 der beiden Eigenbetriebe »Wasserversorgung Hilzingen« und »Wärmeversorgung Hilzingen« mit den Finanzplanungen für den Planungszeitraum 2014 - 2018 und dem dazugehörigen Investitionsprogramm.

Der Gemeinderat überprüfte turnusgemäß die Bauplatzpreise für das Jahr 2015 und beließ in den verschiedenen Baugebieten die identischen Verkaufspreise. Die Verkaufspreise wurden in unveränderter Höhe belassen und betragen; Hilzingen »Brühl-Killwies I«: 92,00 €/m²; Hilzingen »Forsterbahnried«: 20,00 €/m² für nicht überbaubare Abstandsflächen zur Autobahn sowie 46,00 €/m² für bebaubare Flächen; Schlatt a.R. »Kirchhofacker«: 71,00 €/m²; Schlatt a.R. »Vor der Hohleisch«: 110,00 €/m²; Riedheim »Ob dem Dorf II«: 185,00 €/m².

Öffentliche Bekanntmachung

Zur Sitzung des Technischen und Umweltausschusses

am Dienstag, den 24. Februar 2015, um 19 Uhr,
im Sitzungssaal des Rathauses Hilzingen,
laden wir Sie hiermit freundlich ein.

1. Fragemöglichkeit für Einwohner
2. Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung des Technischen und Umweltausschusses am 27.01.2015
3. Beschlussfassung über Bauanträge
 - a) Erweiterung eines Carports und Neubau einer Garage, Braungasse 8, 78247 Hilzingen
 - b) Umbau eines bestehenden Wohnhauses, Riedheim, Bergstr. 18, 78247 Hilzingen
 - c) Neubau einer Forstbetriebshütte, Gemarkung Binningen, Außerorts Gewinn Allmenhau, Flst. Nr. 1873, 78247 Hilzingen
 - d) Neubau eines Carports mit Geräteraum und Betonflachdach, Steinerbächle 2a, 78247 Hilzingen
 - e) Neubau eines offenen überdachten Pkw-Stellplatzes und Durchfahrt zu Flst. Nr. 15634/1, Steinerbächle 2a, 78247 Hilzingen
4. Bebauungsplan »Feuerwehrgerätehaus«, Gemarkung Hilzingen und 4. Änderung/Fortschreibung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Hilzingen
 - Vorstellung des Planentwurfs, Beratung und Zustimmung
5. Parksituation in Hilzingen
 - a) Ordnung des Parkverkehrs in der Schnitzengasse und der Weiterdinger Straße
 - b) Ordnung des Parkverkehrs in der Hauptstraße zwischen Rathaus und Verzweigung Trotteggasse/Auf Bühl
 - c) Parksituation in der Gewerbestraße zwischen Oberer und Unterer Gießwiesen
6. Bekanntgaben der Verwaltung
7. Fragemöglichkeit für Ausschussmitglieder
8. Fragemöglichkeit für Einwohner



Rupert Metzler, Bürgermeister

Ausschreibung

Nach dem Agrarstrukturverbesserungsgesetz ist über die Genehmigung zur Veräußerung nachstehenden Grundeigentums zu entscheiden:

Gemarkung: Weiterdingen, Gewinn: Ob dem Dorf
Flst.Nr. 3251, Fläche: 1.548 m²,
Nutzung: Grünland mit Baumbestand

Aufstockungsbedürftige **Landwirte** können ihr Interesse unter Angabe der Kaufpreisvorstellung dem Landratsamt Konstanz - Untere Landwirtschaftsbehörde, Landwirtschaftsamt - bis zum **13.03.2015** schriftlich mitteilen.

Bitte Aktenzeichen angeben: **3151 8481.02/0022-2015**

Sachspendenaktion

Hilfsprojekt »Kinderheim Yo quiero ser« in Honduras

Hilzingen. Während der letzten Monate wurde an gleicher Stelle bereits mehrmals über das Hilfsprojekt »Kinderheim Yo quiero ser« berichtet. Das Hilfsprojekt bietet verarmten, alleine gelassenen Kindern in Honduras sowohl ein Zuhause als auch ein nachhaltiges Bildungs- und Entwicklungsprogramm, welches darauf ausgerichtet ist, die Zukunftsperspektiven der Kinder substanziell zu verbessern.

Der humanitäre Einsatz, welcher vor Ort unter der Leitung/Führung von Patricia Scarpatetti geleistet wird, besitzt absoluten Vorzeigecharakter. Am 8. November 2014 wurde die Arbeit von Patricia Scarpatetti mit der Vergabe des »Jonas Furrer Preises« ausgezeichnet. Dr. Thomas Borer, ehemaliger Botschafter der Schweiz in Berlin, hielt die Laudatio und übergab der Preisträgerin im Namen des Vereins einen Scheck über 10.000 Schweizer Franken. Das Geld findet in der Erweiterung des Kinderheims »Yo quiero ser« bestens Verwendung.

Zudem findet das Projekt zwischenzeitlich breite Unterstützung in Hilzingen. Der Musikverein Schlatt am Randen nutzte das Weihnachtskonzert vom 20. Dezember 2014, um Geldspenden von den Gästen und den aktiven Musikern einzusammeln. Der Musikverein hat darüber hinaus einen ordentlichen Beitrag aus der eigenen Vereinskasse zugeschossen, so dass 1.500 Euro an das Kinderheim übergeben werden konnten.

Ferner ist es unter der Schirmherrschaft von Bürgermeister Rupert Metzler gelungen, die Grund- und Werkrealschule Hilzingen bei der Beschaffung von Sachspenden aktiv einzubinden.

Franziska Menzel von der Schulsozialarbeit sowie der Schulleiter Martin Trinkner haben sich kurzerhand bereit erklärt, die Warenannahme von Sachspenden in Hilzingen zu koordinieren.

Die Sachspenden werden von den Schüler/innen der 9. Klasse, vertreten durch Michael Gommel und Janik Bender, an folgenden Tagen entgegengenommen: **Grund- und Werkrealschule Hilzingen Samstags, 28. Februar, 7. und 14. März, von 14 bis 15:30 Uhr.** Parallel dazu findet im Ortsteil **Schlatt am Randen** eine separate Sammelaktion statt: **Alpenblickhalle, dienstags, 24. Februar, 3. und 10. März, von 18 bis 20 Uhr; donnerstags, 26. Februar, 5. und 12. März von 18 bis 20 Uhr; samstags, 28. Februar, 7. und 14. März, von 13 bis 16 Uhr.**

Im Moment fehlt es insbesondere an folgenden Gegenständen, welche in gut erhaltenem Zustand sein sollten: Möbel, Büromaterial, Bettwäsche, Plastikgeschirr, Handtücher, Schulhefte, Stifte, Kugelschreiber, Farbkästen, Blöcke, Schulranzen, Taschen und Rucksäcke, Kinderschuhe, bevorzugt weiße Turnschuhe (Teil der Schuluniformen), gut erhaltene Baby-, Kinder- und Jugendbekleidung, Erwachsenenkleidung bis Konfektionsgröße 40.

Benötigt werden nicht: Spielsachen (Plüschtiere, deutschsprachige Gesellschaftsspiele) und warme Kleidung.

Für Rückfragen zur Sammelaktion in Schlatt a. R. stehen Vanessa Klauser (Telefon 0157-74113480 oder Rolf Klauser (Tel. 0041/794709822) jederzeit zur Verfügung.

»Ich bin durch«

Kabarett mit Merkeldouble Marianne Schätzle

Hilzingen. Der Museumsverein Hilzingen lädt am Sonntag, 1. März, um 19 Uhr zum Kabarett »Ich bin durch - auch als Merkeldouble«, ins Museum im Schlosspark ein.

Marianne Schätzle, Putzfrau und Merkel-Parodistin, entgeht nichts, was sich in der Gesellschaft verändert. Als Vertreterin und Sicherheitsbeauftragte der Bundeskanzlerin tourt sie erfolgreich durchs Ländle. Sie ist die Frau, die blitzschnell in die Rolle der Kanzlerin schlüpft und sie vertritt. Sie hält ihr den Rücken frei, macht eine gute Figur für sie und sitzt Wichtiges und Unwichtiges für sie aus. Wechseljahre und Legislaturperioden bringt sie gekonnt auf den Punkt. Ihre verblüffende Ähnlichkeit mit der Kanzlerin macht



Marianne Schätzle, Merkel-Parodistin entgeht nichts.

den Abend zu einem einzigartigen Erlebnis. Marianne Schätzle wurde zwischenzeitlich mit einem Kleinkunstpreis ausgezeichnet.

Der Vorverkauf ist im Café Chantal, Hilzingen.

Informationsveranstaltung zur

Unterbringung von Flüchtlingen in Hilzingen

Bereits Anfang Februar hat die Gemeinde Hilzingen vom Landratsamt Konstanz die ersten Asylbewerber zugewiesen bekommen. Auf Grund der ständig steigenden Anzahl an Flüchtlingen, die im Landkreis Konstanz ankommen, müssen die Gemeinden in den nächsten Jahren noch zahlreiche Flüchtlinge in die Anschlussunterbringung aufnehmen.

Auch die Gemeinde Hilzingen ist dazu verpflichtet, im laufenden Jahr bis zu 50 Personen aufzunehmen. Zu diesem aktuellen Thema findet am

Donnerstag, 26. Februar, um 19 Uhr, im August-Dietrich-Saal (Hauptstr. 59) in Hilzingen

eine Informationsveranstaltung mit Herrn Egenhofer, Leiter der Unteren Aufnahmebehörde des Landratsamts Konstanz statt. H. Egenhofer wird über die aktuelle Entwicklung der Flüchtlingszahlen und über die Unterbringung in den Gemeinden informieren und offene Fragen gerne beantworten. Ich darf Sie hierzu recht herzlich einladen.

Ihr Bürgermeister **Rupert Metzler**

Terminplaner

Kleiderbörse Binningen, Elterninitiative, Freitag, 20. Februar, und Samstag, 21. Februar, Hohenstoffelnhalle Binningen
Kleiderbörse Riedheim, Kids-Wear, Freitag, 27. Februar, und Samstag, 28. Februar, Burghalle Riedheim

FASTENKURS/STOFFWECHSELKUR

Cliff Walser, Heilpraktiker, Hauptstr. 59, Hilzingen

Biete individuelles Heilfasten, natürlich, zielgerichtet, kontrolliert.

Ab Sa. 28. Februar 2015 - 2 x 1 Woche

Haben Sie Fragen an mich: Tel. 0 77 31 / 38 16 88
 Mo., Mi. und Fr. zwischen 13 und 16 Uhr





Am Mittwoch, 11. Februar, feierten Sofie und Ludwig Graf aus Duchtlingen Goldene Hochzeit. Hauptamtsleiter Markus Wannenmacher (links) und Bürgermeisterstellvertreter Martin Schneble (rechts) überbrachten einen Einkaufsgutschein der Gemeinde Hilzingen sowie die Glückwünsche des Ministerpräsidenten. Herzlichen Glückwunsch!

Unsere Jubilare

21. Februar

Muscheler Elsa
Gottmadinger Str. 31, Hilzingen 73 Jahre

22. Februar

Brandt Helga
Schnitzengasse 1, Hilzingen 74 Jahre

Speidel Renate
Säntisstr. 3, Riedheim 71 Jahre

23. Februar

Hertrich Günter
Breitestr. 25, Hilzingen 75 Jahre

Lange Anna
Hegastr. 30, Duchtlingen 75 Jahre

24. Februar

Binder-Schaal Irma
Am Eglental 13, Hilzingen 75 Jahre

Maier Rosa
Laurentiushof 1, Hilzingen 73 Jahre

25. Februar

Maier Aliza
Engelweg 16, Binningen 78 Jahre

Schmitt Irma
Hohenhöwenstr. 11b, Hilzingen 72 Jahre

26. Februar

Dakus Bodo
Kirchstr. 3, Weiterdingen 77 Jahre

Graf Gisela
Hegastr. 20, Duchtlingen 77 Jahre

Serif Richard
Staigstr. 4, Binningen 83 Jahre

Nohl Erma
Alemannenstr. 7, Riedheim 79 Jahre

»Sternstunde in Rietä«

Galaktische Machtübernahme der Narren

Riedheim. Galaktisch ging es am Schmutzigen Dunschtig in Riedheim zu. Schon früh am Morgen landeten die als Astronauten verkleideten Castellaner mit ihrem Raumschiff im Dorf. Nach dem Frühstück auf der Empore zogen sie zusammen mit den Struelis zum Rathaus, um den Ortschaftsrat abzusetzen. Dort erklärte Strueli Anette Gruber, dass der Stern des Ortschaftsrates am Sinken und das Narrenraumschiff zur Invasion bereit sei. Nachdem das Rathaus gestürmt war, wurde den Ortschaftsräten die Leviten gelesen. Die Narren warfen ihnen vor, dass seit der letzten Wahl keine Frau mehr im Ortschaftsrat vertreten sei, obwohl die weibliche Spezies doch »überirdisch« intelligent wäre. Daraus könne man nur schließen, dass »Rietä« wohl hinterm Mond liege, da wo das Sandmännchen wohnt.

Auch das monumentale Bollwerk, das den Garten von Ortsvorsteher Walter Maier ziert, wurde von Anette Gruber angeprangert. Mit bloßem Auge würde man diesen Wall aus dem All erkennen, erklärte sie. Aber besonders frevelhaft sei die astronomische Summe, die für den Anbau des Kindergartens ausgegeben wurde. »900.000 Euro für ein Betonklotz ohne Klo, das macht jeden Handwerker froh«. Auch würden die Betten dort »ä weng an ä Hühner-Legebatterie« erinnern.

Sie drohte den Ortschaftsräten an, sie auf den Mond zu schießen, dort im Weltall könnten sie dann abspecken. Als Wegzehrung bekamen sie von den Struelis Astronautennahrung und wurden als Marsmännchen verkleidet.

Doch nach Zahlung von Lösegeld ließen die Narren Milde walten und fuhren sie in ihrem Raumschiff zur Halle, wo sie sich zusammen mit den ebenfalls festgenommenen Erzieherinnen und Lehrer in einem Sport- und Intelligenzwettkampf messen mussten.



Ortsvorsteher Walter Maier wird von Strueli Anette Gruber als Marsmännchen getarnt.



Heizung Sanitär Montage

Mattmüller

Wartung • Reparaturen • Kleinmontage • Solar • Sanierung • Begleitung von Eigenleistungen

Prompt, zuverlässig und kompetent!

Peter Mattmüller, 78247 Hilzingen, Tel: 07731 3199836, www.hsm-mattmueller.de

Rupert I. gibt sich geschlagen

Rathausstürmung am Schmutzigen Dunschtig

Hilzingen. Mit guter Stimmung trotz kaltem aber trockenem Wetter kamen die Hilzinger Narren unter Narrenvater Norbert Schwer, um das Rathaus am Schmutzigen Dunschtig zu stürmen. Das Stichwort »Gemeinschaft - unter den Vereinen« nahm der Narrenvater aus der ganz frisch genehmigten »Gemeinschafts-Schule« auf und bat den Bürgermeister auf die bereitgestellte Bank vor der Rathaustrampe: »Den Rupert bitten wir nun Platz zu nehmen, vom Narrenverein setzt sich einer daneben. Vielleicht findet sich noch einer von einem anderen Verein, dies sollte doch der Anfang sein«. Die Narren wollten dann auch gleich die Ämter und damit die Regierung übernehmen.

Doch so leicht gab sich Bürgermeister »Rupert I.« nicht geschlagen und hielt den Schlüssel zum Rathaus noch unter Verschluss. »Wir wollen dienen, helfen, schaffen - und nicht bloß

aus den Fenstern gaffen«. Zum Thema Neubau Feuerwehrgerätehaus konterte er damit, dass die Männer der Feuerwehr »kriegen nun ein neues Heim - und das soll endlich größer sein«. Die Gemeinschaftsschule findet er ganz wunderbar - »so bleibt die Schul im Dorf - ganz klar!«.

Bevor der Schultes dann doch noch den Schlüssel überreichte, erzählte er den Narren von seinen schlaflosen Nächten, die ihm die Hilzinger Narretei derzeit bereitet. »Als Schirmherr hab ich einen Traum - nächstes Jahr gibt's nur einen Baum! Des wär doch der normale Gang, wenn alle zieh'n an einem Strang!«.

Dieses Schlusswort bereitet dem schließlich doch noch abgesetzten Bürgermeister tosenden Applaus vom Narrenvolk, das sich im Anschluss an die Rathausstürmung gern von der Narrenkapelle zur gemeinsamen Polonaise verleiten ließ.



Gereimter Schlagabtausch am »Schmutzigen Dunschtig« zwischen Narrenvater Norbert Schwer und Bürgermeister »Rupert I.«, der schließlich doch den Rathaus-Schlüssel herausgeben musste.



Ausgelassene Stimmung herrschte nach der Rathausstürmung im und ums Rathaus herum. Die Narrenkapelle gab »Vollgas«, so dass gleich getanzt und geschunkelt werden konnte.



Als obdachlose Kirchenmäuse (in Anspielung auf die derzeitigen Baumaßnahmen in der Hilzinger katholischen Kirche) waren die beiden Hilzinger Fasnetmacherinnen Monika Hägele und Rita Fechtig auf Tour. Den ganzen Schmutzigen Donnerstag über hielten sie sich im Dorf auf und suchten ein neues Zuhause. Dabei boten sie nebenbei den Narren allerhand Nützliches an. Der Erlös der umfangreichen Angebote geht in vollem Umfang wieder an die Hilfsorganisation »Brücke der Freundschaft«. Der absolute Gag war ein so genanntes Hilzinger Mauselloch, das ein jeder doch haben muss! Es wurde dann auch fleißig Bastelware angeboten und an den Mann oder die Frau gebracht. Aber auch handgefertigte Mäuse, Schneemänner und Engel, Handwärmer und sonst allerhand Nützliches waren mit dabei. Über den Winter hinweg hatten sich einige Hilzinger Frauen ganz besonders ins Handwerk gelegt und alle Verkaufswaren gefertigt. Alles war absolut beste Handarbeit.



Die Bodensprenger aus Duchtlingen nahmen an den Fasnachtsumzügen in Singen und Hilzingen teil und erfreuten die Zuschauer mit ihren »gsotteten Höröpfel«, die immer freudig entgegengenommen werden. Ganz herzlichen Dank an alle Besucher und Unterstützer der traditionellen Duchtlinger Dorffasnet, außerdem allen Mitwirkenden beim Bunten Abend und den weiteren Veranstaltungen sowie allen Helfern und Kuchenspendern.

Second Hand für Kids

Tauschmarkt am 6. und 7. März in Hegauhalle

Hilzingen. Der Tauschmarkt «Second Hand für Kids» der Fraueninitiative Hilzingen findet am Freitag und Samstag, 6./7. März, in der Hegauhalle in Hilzingen statt. Die Nummernvergabe erfolgt am Montag und Dienstag, 23./24. Februar. Annahme ist am Freitag von 14 bis 16 Uhr.

Angenommen wird nur saubere, gut erhaltene **Sommerbekleidung** von Größe 56 bis 182 sowie Umstandsmode, Babyausstattung, Kinderwagen und Spielzeug. Es werden nur Artikel angenommen, die bereits mit Preis, Größe und mit einer ausgegebenen Nummer ausgezeichnet sind. Die Nummern

können am 23. und 24. Februar ab 8 Uhr bei B. Hengge, Tel. 07731/62323, V. Jentner, Tel. 07731/64847, und R. Springmann, Tel. 07731/65840, erfragt werden.

Verkauf ist am Samstag, 7. März, von 10 bis 11.30 Uhr. Einlass für Schwangere gegen Vorlage des Mutterpasses ist ab 9.30 Uhr. Für Kaffee und Kuchen ist gesorgt.

Rückgabe der nicht verkauften Artikel und Auszahlung ist nur am Samstag von 15.30 bis 16 Uhr. Nicht abgeholte Gegenstände und Beträge werden gespendet. Zehn Prozent des Umsatzes fließen einem gemeinnützigen Zweck zu.

Computeria Einfach ausprobieren

Hilzingen. Die närrischen Tage sind vorbei, und man kann sich wieder anderen Sachen zuwenden. Viele ältere Menschen nutzen bereits das Internet, aber für viele ist es noch Neuland. Aber keine Angst, der Computer und insbesondere das Internet sind Hilfsmittel, die das Leben bereichern und erleichtern. Man kann Reisen und Routen planen und buchen, sich über Krankheiten informieren, Rezepte finden, Bilder speichern und bearbeiten, E-Mails versenden und vieles mehr.

Der Computer und das Internet bieten viele Möglichkeiten. Interneterfahrung ist heutzutage geradezu existenznotwendig, es ermöglicht Sozialkontakte aufrechtzuerhalten, zu pflegen und sogar neue zu gewinnen. Die Betreiber der Hilzinger Seniorencomputeria helfen gerne dabei. Einfach ausprobieren, auch ohne Vorkenntnisse und egal, wie alt oder jung man ist.

Die Computeria in der Hauptstraße 59 ist montags von 14 bis 16 Uhr und donnerstags von 10 bis 12 Uhr geöffnet.

Freiwillige Feuerwehr Probenplan

Hilzingen: Montag, 23. Februar, 19.30 Uhr, Zug II;

Duchtlingen: Montag, 23. Februar, 20 Uhr;

Weiterdingen: Montag, 23. Februar, 20 Uhr Theorie.

Männerchor Riedheim General- versammlung

Riedheim. Am Freitag, 27. Februar, 20 Uhr, lädt der Männerchor Riedheim alle Ehren- und Vereinsmitglieder sowie Freunde und Gönner zur Generalversammlung im Gasthaus »Sonne« in Riedheim ein.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Bericht des Schriftführers
4. Bericht des Kassierers
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Ehrungen
7. Bericht des Vorsitzenden
8. Entlastung Vorstandschaft
9. Wahlen
10. Jahresvorschau, Wünsche und Anträge.

MV Weiterdingen Skiausfahrt nach Silvretta

Weiterdingen. Der Musikverein Weiterdingen veranstaltet am Samstag, 28. Februar, eine Skiausfahrt nach Silvretta. Die Anmeldung erfolgt durch Bezahlung von 12 Euro bei Roland Wick. Abfahrt ist um 6 Uhr am Feuerwehrhaus Weiterdingen. Bitte um baldige Anmeldung, da die Teilnehmerzahl begrenzt ist. Die Kosten für die Skikarten werden im Bus kassiert.

Der MV freut sich auf eine tolle Ausfahrt und bittet um Verständnis, dass die Fahrkosten im Falle einer Nichtteilnahme nicht zurückerstattet werden können.



Abfuhrtermine

- Sa. 21.02. Elektronikschrott-Kleingeräte-Sammlung**
8 bis 12 Uhr, Parkplatz Hegau-Halle Hilzingen
- Fr. 27.02. Biomüll Hilzingen und Ortsteile**

Für nähere Informationen wenden Sie sich bitte an den Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen, Telefon 07731/9315-61, www.mzv-hegau.de.

Gelbe Säcke sind im Rathaus Zimmer 12 oder Zimmer 14 erhältlich.

Müll-Tipps und Hinweise

Die Abfuhr der **Blauen Tonne** erfolgt durch die Firma REMONDIS Süd GmbH Radolfzell (vorm. Firma SITA Süd Heinemann GmbH), Tel. 07732/99990.

Die Abholung der **Gelben Säcke** erfolgt durch die MZV-Dienstleistungs-GmbH Rielasingen-Worblingen, Tel. 07731/9315-61 oder -65.

Ausgabe der Gelben Säcke in haushaltsüblichen Kleinmengen während der üblichen Öffnungszeiten im Rathaus Hilzingen, EG Zimmer 12 und 14.

Glascontainer: Bitte nehmen Sie Rücksicht auf Ihre Nachbarn und entsorgen Ihr Altglas **nur werktags zwischen 7 und 12 sowie zwischen 13 und 20 Uhr**. Die Glascontainer werden durch die Firma REMONDIS Süd GmbH geleert.

Entsorgung von Elektronikschrott-Großgeräten, Kühl- und Gefriergeräten, Bildschirmen und Sperrmüll

In der Mitte des Abfallkalenders finden Sie neben den Anmeldekarten für Elektronikschrott-Großgeräte, Kühlgeräte und Bildschirme zwei Karten zur Anmeldung Ihres Sperrmülls. Sie erhalten vom Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen schriftlich innerhalb von vier bis sechs Wochen den Abholtermin mitgeteilt. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Abfallkalender.

Zu verschenken

Haben Sie auch Sachen, die zu schade für den Müll und noch brauchbar sind? Dann rufen Sie uns an unter 07731/3809-51.

- Philipps-Fernsehgerät, voll funktionsfähig, Telefon 07731/61304
- 2 Gästeklappbetten mit Matratzen, großer Sitzsack, Telefon 07739/1613 oder abends 07739/772
- Sehr stabiles Bett, neuwertig, Buche, 1,95 x 0,95 Meter, Telefon 0170/4069002
- Backofen, Elektroherd, Spülmaschine Siemens, voll funktionsfähig, Telefon 0163/6270644
- Röhrenfernseher, Bildschirmdiagonale 66 Zentimeter, Telefon 0176/70107722
- 2 Sofas, Landhausstil blau/Kiefer, 3- und 2-Sitzer, Telefon 07731/63903 (AB)
- Ledersofa/3-Sitzer, 2 Stressless-Sessel mit Hocker, dunkelgrün, Telefon 07731/64264.

Kirchennachrichten

Evangelische Kirchengemeinden im Hegau



Paul-Gerhardt-Gemeinde Hilzingen
Friederike-Fliedner-Gemeinde Tengen
 Pfarramt im Hanfgarten 10, 78247 Hilzingen
 Öffnungszeiten Mo/Mi/Do 9:30 - 11:30 Uhr
 Gemeindegemeinschaft: Ingeborg Göger
 Pfarrer: Matthias Stahlmann
 KGR-Vorsitzender Hilzingen: Gerald Beisel
 KGR-Vorsitzende Tengen: Elke Luckner
 Tel. 07731-64514 / Fax 07731-64517
 Email: kontakt@evki-hilzingen.de
 Homepage: www.evki-hilzingen.de

Wochenspruch:

Dazu ist erschienen der Sohn Gottes, dass er die Werke des Teufels zerstöre.
1. Johannes 3,8b

Wir haben vergessen, wie wir wirklich sind. Darum machen wir uns auf die Suche, bis wir schließlich erfahren: wir sind ja schon gefunden. Denn in Wahrheit sind wir nicht die Suchenden, sondern die Gesuchten.

Willigis Jäger, Benediktinermönch und Zen-Meister

Sonntag Invocavit, 22. Februar 2015

Opfer für unsere Gemeinde/Kollekte: Friedensarbeit der EKD
09.15 Uhr, Tengen, Gottesdienst (Liturgieteam: Pfr. Stahlmann/Fr. Biegler)

10.30 Uhr, Hilzingen, Gottesdienst (Liturgieteam: Pfr. Stahlmann/Fr. Biegler)

Taufe von Elias Hoch (Mühlhausen)

Montag, 23. Februar 2015

09.30 Uhr, Hilzingen, Schulgottesdienst zur Fastenzeit in der römisch-katholischen Kirche

19.30 Uhr, Hilzingen, Bildungswerk: Die letzten Zeitzeugen berichten von den letzten Kriegstagen - Ort: Pfr. Geißler-Haus

Dienstag, 24. Februar 2015

09.30 Uhr, Hilzingen, Krabbelgruppe
 (Kontakt: Silke Hug, Telefon 07731/381029)

15.00 Uhr, Blumenfeld, Gottesdienst Altenheim

20.00 Uhr, Hilzingen, Probe Belcanto-Chor

Mittwoch 25. Februar 2015

16.30 Uhr, Hilzingen, Konfi 16 - Jetzt reicht's!
 Vorbereitung für den Gottesdienst am 1.3.

Donnerstag, 26. Februar 2015

15.00 Uhr, Hilzingen, Café zum »Guten Hirten«
17.30 Uhr, Hilzingen, Probe Kinderchor mit Andrea Jäckle
19.30 Uhr, Hilzingen, Taizéandacht

Freitag, 27. Februar 2015

17.00 Uhr, Hilzingen, Konfirmanden 2015: Vorbereitungstreffen Konfirmation und Schlittschuhlaufen in SH

Sonntag Reminiscere, 1. März 2015

Opfer für unsere Gemeinde/Kollekte: Diakonische Arbeit der EKD
09.15 Uhr, Tengen, Gottesdienst mit Konfirmanden (16-er)
 (Liturgieteam: Pfr. Stahlmann/Fr. Jäckle)
10.30 Uhr, Hilzingen, Gottesdienst mit Konfirmanden (16-er)
 (Liturgieteam: Pfr. Stahlmann/Fr. Jäckle)

Einladung

Unsere Krabbelgruppe sucht neue »Krabblen«.
 Wir treffen uns jeden Dienstag von 9.30 bis 11.00 Uhr im evangelischen Gemeindezentrum im Hanfgarten 10 (außer Schulferienzeit). Wir singen, basteln, lesen Geschichten und spielen mit unseren Kindern. Alle Kleinen und Großen (ab circa 6 Monate) sind bei uns herzlich willkommen!
 Kontakt: Silke Hug, Telefon 07731-381029.

Ich wünsche Ihnen auch im Namen der Ältesten unserer Gemeinden eine fröhliche und glückliche Woche!

Ihr Pfarrer **Matthias Stahlmann**

Ökumene

Bildungswerk Hilzingen: Zeitzeugen berichten

- Die letzten Monate des 2. Weltkrieges und die direkte Nachkriegszeit - in Kooperation mit der Grund- und Werkrealschule Hilzingen

Montag, 23. Februar 2015, 19:30 Uhr

Pfarrer-Geißler-Haus, Peter-Thumb-Straße 2, Hilzingen
 Referenten: Franz Bartsch, Gottmadingen; Dr. Jobst Themel, Hilzingen; Richard Kreisel, Hilzingen

Die drei Zeitzeugen berichten von persönlichen Erlebnissen der letzten Monate des 2. Weltkrieges und der direkten Nachkriegszeit.

Franz Bartsch, Gottmadingen, berichtet von der zu späten chaotischen Flucht aus Ostpreußen über die Haff und das Meer nach Dänemark.

Dr. Jobst Themel, Hilzingen, wird von den katastrophalen Zuständen und den schlimmen persönlichen Erlebnissen während der letzten Kriegsmonate in Berlin berichten.

Richard Kreisel, Hilzingen, berichtet von der Enteignung und Vertreibung nach Kriegsende aus dem Sudetenland.

Eintritt: 3 Euro.

Bildungswerk Hilzingen: Zwei Jahre Papst Franziskus - Wohin steuert er die röm.-kath. Kirche?

Referent: Ulrich Fricker, Journalist, Konstanz

Montag, 9. März 2015, 19.30 Uhr

Am 13. März 2013 wurde Jorge Mario Bergoglio als erster Lateinamerikaner zum Oberhaupt der römisch-katholischen Kirche gewählt. Als Erzbischof von Buenos Aires waren ihm die Seelsorge und das Kümmern um Bedürftige besonders wichtig. Viele Christen sahen und sehen in ihm einen Hoffnungsträger. Sein Auftreten, sein bescheidener Lebensstil und die Nähe zu den Gläubigen sind Signale, auf die viele gewartet haben. Gerade in den säkular geprägten Teilen der Welt ist auch die Zuversicht gewachsen, dass sich unter der jetzigen Führung die katholische Kirche weiter öffnen wird. Welche Ziele hat der „Bischof von Rom“? Kann er Sie in den bestehenden Strukturen des Vatikans umsetzen? Uli Fricker geht nach rund zwei Jahren Papst Franziskus diesen Fragen auf den Grund. Er gibt einen Rückblick und einen Ausblick auf das weitere Pontifikat. Der Journalist Ulrich Fricker ist ein profunder Kenner der komplexen Materie. Ungezählte Veröffentlichungen mit religiösem Bezug belegen sein Wissen, seine sachlichen Einschätzungen und seine hohe Kompetenz.

Es erwartet uns ein aufschlussreicher Expertenvortrag und eine sehr interessante Diskussion.

Pfarrer-Geißler-Haus, Peter-Thumb-Straße 2, Eintritt: 3 Euro.

Ankündigung des SENIORENwerks:

Am **Samstag, 13. Juni 2015**, fahren wir zu den **Ötigheimer Volksschauspielen**, die dieses Jahr „Die Passion“ aufführen, das Spiel vom Leiden und Sterben unseres Herrn Jesus Christus, geschrieben von Josef Saier, dem Gründer der Volksschauspiele. Zuletzt im Jahr 2000 aufgeführt, bringt es dieses Jahr Hunderte von Mitwirkenden und große Chöre in einer prächtigen Ausstattung auf die Bühne.

Die Karten zum Preis von 38 Euro (inkl. Fahrt mit Sektfrühstück) sind bei Herrn Richard Kreisel, Tel. 07731-66454, erhältlich.

Die Abfahrtszeiten: 9.15 Uhr Weiterdingen, 9.20 Uhr Duchtlingen und 9.30 Uhr Hilzingen.

Vom SENIORENwerk:

Ein fröhlicher und unterhaltsamer **fasnachtlicher Nachmittag** erwartete die Gäste des SENIORENwerks im Saal des ev. Gemeindezentrums, der von der ev. Kirchengemeinde in entgegenkommender Weise zur Verfügung gestellt wurde, nachdem

die Unterkirche nicht zur Verfügung stand. Nadine Ittner führte in ihrer gewohnt humorvollen und spritzigen Art durch das abwechslungsreiche Programm und spielte selbst wie auch Elsa Muscheler und Rosl Hägele in lustigen Sketchen mit. Viel Freude machten besonders wieder einmal Kinder: Grundschüler mit einer gekonnten Pantomime und Daniela Hugs Tanzgruppe des Sportvereins. Für mitreißende musikalische Unterhaltung sorgte wieder einmal Roland Ittner am Keyboard. Mit einem herzlichen Dank an alle Mitwirkenden, Helfer und an den Hausherrn endete ein stimmungsvoller Nachmittag.

Herbert Weltin

Römisch-katholische Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen mit den Pfarreien:

St. Blasius Binningen
St. Gallus Duchtlingen
St. Peter u. Paul Hilzingen
St. Laurentius Riedheim mit
Filialkirche St. Philippus
& Jakobus Schlatt a. R.
St. Mauritius Weiterdingen



Freitag nach Aschermittwoch, 20.02.

17.00 - **Hilzingen** - Rosenkranzgebet (Pfarrer-Geißler-Haus)
18.30 - **Schlatt** - Rosenkranzgebet
18.30 - **Riedheim** - Rosenkranzgebet
19.00 - **Riedheim** - KEINE Abendmesse

Samstag nach Aschermittwoch, 21.02.

7.00 - **Weiterdingen** - KEINE Gottesdienste

1. SONNTAG DER FASTENZEIT

Samstag, 21.02.

19.00 - **Schlatt** - Eucharistiefeier am Vorabend (Hirtenwort des Erzbischofs Stephan Burger, Freiburg).
Gedenken: Emilie u. Artur Jäkle, Karl Maier und Angehörige,
Z: Pfr. H. Moser

Sonntag, 22.02.

9.00 - **Binningen** - Eucharistiefeier (Hirtenwort des Erzbischofs Stephan Burger, Freiburg).
Gedenken: Rupert Martin u. Schwestern, Emma u. Albert Rösch, Daniel Weißer, Maria Maier, Anka, Danica, Marko und Vesna Ljupko
Z: Pfr. H. Moser

10.30 - **Duchtlingen** - Wortgottesfeier. (Hirtenwort des Erzbischofs Stephan Burger, Freiburg).

Leitung: A. Oelke
Minis: Manuel, Joseph

10.30 - **Hilzingen** - Eucharistiefeier (Kirchenkeller) (Hirtenwort des Erzbischofs Stephan Burger, Freiburg).
Gedenken: Heinrich Reichle (1. Opfer), Emma u. Johann Schmidle
Z: Pfr. H. Moser

Minis: Leonie, Magnus B, Max, Leander, David H., Adrian M., Jonas, Imke, Mara

Anschließend verkaufen die Ministranten Taschen aus Osttimor (Weiteres siehe unter Mitteilungen der rk-Kirchengemeinde)

16.00 - **Schlatt** - Rosenkranzgebet
17.00 - **Duchtlingen** - Rosenkranzgebet
17.00 - **Weiterdingen** - Rosenkranzgebet

Montag der ersten Fastenwoche, 23.02.

8.00 - **Weiterdingen** - Stille Anbetung

9.30 - **Hilzingen** - Schulgottesdienst (Kirchenkeller)
Leitung: Gemeindeferentin Simone Meisel

18.30 - **Binningen** - Rosenkranzgebet

19.00 - **Binningen** - Abendmesse

Gedenken: Helmut Sailer

Z: Pfr. St. Weber

Anschließend Gelegenheit zum Empfang des Sakramentes der Versöhnung (Beichte)

Dienstag der ersten Fastenwoche, 24.02. - HL. MATTHIAS

9.00 - **Weiterdingen** - Stille Anbetung vor dem ALLERHEILIGSTEN HERRN JESUS CHRISTUS (Monstranz) bis 18.00 Uhr

18.30 - **Duchtlingen** - Rosenkranzgebet

19.00 - **Duchtlingen** - Abendmesse

Gedenken: Adalbert Graf, Gertrud und Franz Scherer

Z: Pfr. St. Weber

Minis: Valerio, Leon

Anschließend Gelegenheit zum Empfang des Sakramentes der Versöhnung (Beichte)

Mittwoch der ersten Fastenwoche, 25.02.

19.00 - **Hilzingen** - Abendmesse. (Kirchenkeller)

Gedenken: Rosita u. Albert Haug u. Else u. Karl Pfaff

Z: Pfr. H. Moser

Minis: Ann-Kathrin Z., Selina, Svenja, Chiara

Donnerstag der ersten Fastenwoche, 26.02.2015

19.00 - **Hilzingen** - Komplet (Kirchenkeller)

18.30 - **Weiterdingen** - Rosenkranzgebet

19.00 - **Weiterdingen** - Abendmesse

Z: Pfr. St. Weber

19.30 - **Weiterdingen** - Stille Anbetung bis 20.00 Uhr

Anschließend Gelegenheit zum Empfang des Sakramentes der Versöhnung (Beichte)

Freitag der ersten Fastenwoche, 27.02.

17.00 - **Hilzingen** - Rosenkranzgebet (Pfarrer-Geißler-Haus)

18.30 - **Riedheim** - Rosenkranzgebet

18.30 - **Schlatt** - Rosenkranzgebet

19.00 - **Schlatt** - Abendmesse

Z: Pfr. St. Weber

Anschließend Gelegenheit zum Empfang des Sakramentes der Versöhnung (Beichte)

Samstag der ersten Fastenwoche, 28.02.

7.00 - **Weiterdingen** - Rosenkranzgebet

7.30 - **Weiterdingen** - Eucharistiefeier zu Ehren der Muttergottes

Z: Pfr. St. Weber

Anschließend Gelegenheit zum Empfang des Sakramentes der Versöhnung (Beichte).

2. SONNTAG DER FASTENZEIT

Samstag, 28.02.

19.00 - **Hilzingen** - Eucharistiefeier am Vorabend (Kirchenkeller). Der Kirchenchor singt.

Gedenken: Verstorbene Mitglieder des Kirchenchores Hilzingen, Anneliese Dietrich, Berthold Homburger, Klara u. Alfred Kaiser, Rosa u. Anton Maurer, Emma Schmidle

Z: Pfr. H. Moser

Minis: Maximilian, Tanja, Franziska B., Fiona, Magnus G., Marc, Malina, Judith, Janis E., Lukas W.

Sonntag, 01.03.

9.00 - **Duchtlingen** - Eucharistiefeier

Gedenken Rosa Schoch und Tochter Monika Seyfried

Z: Pfr. H. Moser

Minis: David Felix, Amelie, Luisa, Emma

9.00 - **Schlatt** - Eucharistiefeier

Gedenken: Alle Lebenden u. Verstorbenen der Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen

Z: Pfr. St. Weber

10.30 - **Binningen** - Eucharistiefeier
Gedenken: Alle Lebenden u. Verstorbenen der Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen
Z: Pfr. St. Weber

10.30 - **Hilzingen** - Kinderkirche (Pfarrer-Geißler-Haus)

10.30 - **Riedheim** - Eucharistiefeier
Gedenken: Margaretha Schmid, Lorenz Maier, Dieter Schatz, Maria u. Adolf Oßwald
Z: Pfr. H. Moser

10.30 - **Weiterdingen** - Wortgottesfeier
Leitung: Liturgieteam

16.00 - **Schlatt** - Rosenkranzgebet
17.00 - **Duchtlingen** - Rosenkranzgebet
17.00 - **Weiterdingen** - Rosenkranzgebet. Anschl. Wort des Lebens (bei Familie Puchstein).

Mitteilungen der Römisch-katholischen Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen

Paare sind am 20. Februar zum Valentinsgottesdienst eingeladen

Am Freitag, 20. Februar, findet in der **St. Peter & Paul-Kirche in Singen** der diesjährige Valentinsgottesdienst des Dekanats statt. Beginn ist um 19.00 Uhr.

Der Valentinsgottesdienst findet in diesem Jahr eine Woche nach dem eigentlichen Valentinstag statt. „Wegen der Fasnet muss der Hl. Valentin ein wenig warten“, bemerkt Claudia Bartl vom Vorbereitungsteam mit einem Lächeln. Unter dem Motto „...weil die Liebe aufblühen will!“ gestaltet das Team der Ehevorbereitung einen kreativen Gottesdienst, in dem die Paare dankbar auf das Gelungene zurückschauen, miteinander singen und beten und sich von Gott segnen lassen können. „Wir werden im Gottesdienst wieder mit einem Symbol arbeiten“, verrät Dekanatsreferent Manfred Fischer und Dekan Matthias Zimmermann fügt hinzu „... und in einem Segensritual sollen die Paare erfahren, dass sie in der Liebe Gottes aufgehoben sind“. Musikalisch wird der Gottesdienst von Elisabeth Paul und einigen Musikern gestaltet.

Sonntag, 22.02.2015: Ministranten verkaufen Taschen aus Osttimor: Wallfahrt und Gutes Tun ...

So hieß das Motto der Ministrantenwallfahrt nach Rom im August 2014, bei der auch 52 Minis aus unserer Seelsorgeeinheit teilgenommen haben.

Bei der Frage, was denn die gute Tat sein könne, kam recht bald der Gedanke auf, Carolin Graf aus Duchtlingen, selbst langjährige Ministrantin, zu unterstützen. Sie verbringt seit Juli 2014 über MISEREOR ein Freiwilliges Soziales Jahr in Osttimor und arbeitet dort an einer Schule für junge Frauen, die darin unterstützt werden, ihren eigenen Lebensunterhalt verdienen zu können.

Eines der Projekte, die sie betreiben, ist die Herstellung von Taschen in allen Größen und Formen. Es geschieht alles in Handarbeit, vom Weben des landestypischen, farbenfrohen Stoffes bis hin zum Nähen auf mechanischen Nähmaschinen. Das Land ist sehr jung (es wurde erst 2002 unabhängig) und hat mit großen wirtschaftlichen Problemen zu kämpfen. Es bestehen erst sehr wenige Handelsbeziehungen zum Ausland, und es ist schwer, die Produkte im Ausland zu verkaufen. Daher ist es für diese Frauen eine große Hilfe, wenn die Ministranten eine Möglichkeit schaffen, die in Osttimor hergestellten Taschen hier bei uns in Deutschland zu verkaufen. So wurde vereinbart, dass die Familie von Carolin, die sie über Weihnachten besuchte, eine große Anzahl von Taschen mitbringt, die nun in unserer Seelsorgeeinheit verkauft werden können.

Die Ministranten werden diese Taschen nun nach verschiedenen Gottesdiensten in der Seelsorgeeinheit zum Verkauf anbieten: in **Hilzingen am 22. Februar**, in Duchtlingen am 15. März und in Riedheim am 22. März.

Die Ministranten bitten herzlich um Unterstützung.

Bildungswerk Hilzingen: Zeitzeugen berichten
Weiteres siehe unter Ökumene

Freitag, 06. März 2015

19.00 Uhr, „Weltgebetstag der Frauen“ im Kirchenkeller (Unterkirche der katholischen Kirche St. Peter u. Paul Hilzingen) unter dem Motto: „Begreift ihr meine Liebe?“ (Bahamas)
Anschließend gemütliches Beisammensein.
Herzliche Einladung an alle Frauen und Männer!

Römisch-katholische Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen mit den Pfarreien St. Blasius Binningen (Bi), St. Gallus Duchtlingen (Du), St. Peter u. Paul Hilzingen (Hi), St. Laurentius Riedheim (Rh) mit der Filialkirchengemeinde St. Philippus & Jakobus Schlatt a. R. (Sch) und St. Mauritius Weiterdingen (Wtd)
Peter-Thumb-Str. 1; 78247 Hilzingen

MitarbeiterInnen und Daten

Leiter: Pfr. Hans Moser
Kooperator: Pfr. Stephan Weber
Gemeindereferentin: Simone Meisel
Sekretärinnen: Elisabeth Brüttsch, Regina Jentner

Bürozeiten: Montag bis Donnerstag, 10.00 - 12.00 - Montag-Nachmittag, 14.30 bis 17.30 Uhr (in den Schulferien nachmittags geschlossen)

Tel: 07731-66629 / Fax: 07731-181483

Mail: sekretariat@kath-hilzingen.de

Sprechzeiten bei Herrn Pfarrer Moser:

nach Vereinbarung. Tel: 07731-66629

Mail: hans.moser@kath-hilzingen.de

Sprechzeiten bei Herrn Pfarrer Weber:

nach Vereinbarung. Tel: 07739-227; Fax: 07739-926724

Mail: stephan.weber@kath-hilzingen.de

Sprechzeiten bei Frau Gemeindereferentin Meisel:

nach Vereinbarung. Tel: 07731-789567

Mail: simone.meisel@kath-hilzingen.de

Katholische Öffentliche Bücherei St. Blasius Binningen:

Die Öffnungszeiten sind: Mittwoch von 18.00 bis 19.00 Uhr
(In den Schulferien ist die Bücherei geschlossen!).

Homepage: <http://www.kath-hilzingen.de>

Bankverbindungen: Sparkasse Engen-Gottmadingen; BIC: SOLADES1ENG; IBAN: DE93692514450005627815

Männervesper im Hegau: Freitag, 13. März 2015, 19.30 Uhr:

Margot und Günter Steinberg, München

„Maßvoll - Ein Leben mit Bibel und Bier“

Margot und Günter Steinberg gehören zur Münchner Schickeria, sind erfolgreich und haben viel Geld. Doch dann kommt es zum Zusammenbruch der Restaurantkette „Wienerwald“, ihrem langjährigen Familien-Unternehmen. Plötzlich stehen sie nicht nur vor den beruflichen Scherben ihres Lebens. Sie müssen erkennen, dass auch ihre Ehe in Trümmern liegt. Margot Steinberg sucht Hilfe in der Esoterik und schließlich im christlichen Glauben. Dort finden sie und ihr Mann Antworten auf ihre Fragen, aber ihre Ehe-Probleme fangen jetzt erst richtig an. Offen und ehrlich berichten Margot und Günter Steinberg über Höhen und Tiefen ihres gemeinsamen Lebens. Ein mutiger Schritt zweier Menschen, die seit Jahrzehnten eine feste Größe in der Münchner Gesellschaft sind.

„Wir wollen anderen Menschen mit unserer Geschichte Mut machen und ihnen sagen: Es gibt fast immer einen Weg aus der Krise. Es lohnt sich zu kämpfen“, sagt Margot Steinberg. Und sie wollen zeigen, dass der Glaube eine große Stütze sein kann. Interessierte Männer und Frauen sind zu diesem Abend, der mit einem gemeinsamen Essen beginnt, am Freitag, 13. März, um 19.30 Uhr in die Eichenhalle in Singen-Hausen eingeladen. Eine Gruppe Männer, aus verschiedenen Hegauer Kirchen, haben Ehepaar Steinberg für diesen Abend gewinnen können. Im Kostenbeitrag von 10 Euro ist ein Vesper und ein Getränk enthalten.

Um **Anmeldung** wird bis zum **06.03.15** bei H. Haberer gebeten. Telefon 07731/947366 oder E-mail info@maennervesper-im-hegau.de. Weitere Infos auf der Homepage: www.maennervesper-im-hegau.de

Bildungswerk Hilzingen: Zwei Jahre Papst Franziskus - Wohin steuert er die röm.-kath. Kirche?
Weiteres siehe unter Ökumene

Ankündigung des SENIORENwerks: Fahrt nach Ötigheim
Weiteres siehe unter Ökumene

Vom SENIORENwerk:
Weiteres siehe unter Ökumene

St. Peter u. Paul Hilzingen

Sonntag, 22.03.2015: Ministranten verkaufen Taschen aus Osttimor
Weiteres siehe unter Mitteilungen der rk-Kirchengemeinde.

Kindertagesstätte startet am 1. März

**Christliche Schule im Hegau -
Ein Traum wird wahr!**

Hilzingen. Ab März 2015 steht neben der Christlichen Schule im Hegau: »Welcome, little ones!«. Es werden freie und gestaltete Spielphasen, regelmäßige Lernangebote, gesunde Ernährung (Vesper, Mittagessen), viel Bewegung im Freien, individuelle Ruhezeiten, feste Bezugspersonen sowie geschultes und professionelles Personal geboten.

Die Räumlichkeiten im Neubau der Christlichen Schule im Hegau sind wunderschöne, helle und einladende Räume für die »Little ones«: Zwei große Gruppenräume, integrierter Küchenbereich, zwei Ruheräume für individuelle Ruhephasen. Ein abgeschlossener Außenbereich mit Spielmöglichkeiten und drei separate Spielräumchen mit themenbezogenem Spielmate-

rial stehen außerdem zur Verfügung. Die Betreuungszeiten können individuell abgesprochen werden. Die Kita bietet die Betreuung des Kindes von montags bis donnerstags von 7 bis 16.30/17 Uhr und freitags von 7 bis 12.30 Uhr an. Die Kosten variieren je nach Betreuungszeit und lehnen sich an die Beiträge in den Regelkindergärten der Gemeinde Hilzingen an.

Bei Fragen, Interesse oder dem Wunsch nach einem persönlichen Gespräch, bitte per Mail an daniela.spindler@cs-bodensee.de wenden oder im Sekretariat der Christlichen Schule im Hegau anrufen, Tel. 07731/794977.

Infolyer und die Gebührenordnung findet man auf der Homepage www.cs-bodensee.de.

Vorschau FC Hilzingen

Samstag, 21. Februar

16 Uhr Herren Landesliga: FC Hilzingen - SV Mühlhausen, Stadion Welschingen

Mittwoch, 25. Februar

19.30 Uhr Herren Kreisliga A: HSK Kroatia Singen - FC Hilzingen II, Ziegelei-Sportplatz Singen

Kirchenchor St. Peter und Paul Jahreshaupt- versammlung

Hilzingen. Der Kirchenchor lädt alle Sängerinnen, Sänger und Freunde des Kirchenchors zur Jahreshauptversammlung am Samstag, 28. Februar, um 20 Uhr, im Anschluss an den vom Chor gestalteten Abendgottesdienst in den Kirchenkeller ein.

Der Kirchenchor hat im laufenden Jahr wieder viel vor. Unter anderem wird zur Wiedereröffnung der Pfarrkirche St. Peter und Paul derzeit die Messe in D-Dur, Opus 86, von Antonin Dvorak einstudiert.

Da es großen Spaß macht, diese wunderbare Musik nicht nur zu hören sondern auch mitzusingen, lädt der Kirchenchor interessierte Projektsänger, besonders Altistinnen und Bassisten ein, sich in diese Messe mit einzuarbeiten.

Eine erste Probe hierzu findet schon am Donnerstag, 26. Februar, um 20 Uhr im Pfarrereisler-Haus in Hilzingen statt.

Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung (Melde-/Passamt erweitert)

Mo - Fr 8.00 - 12.00 Uhr
Mo 14.00 - 17.30 Uhr

Donnerstag, 26. Februar Senioren- nachmittag

Schlatt a. R. Am Donnerstag, 26. Februar, findet ab 15 Uhr der nächste Seniorennachmittag im Clubheim »Il Campo« statt. Gäste sind herzlich willkommen.

SV Binningen Mutter-Kind- Turnen startet

Binningen. Der SV Binningen freut sich, den ersten Termin für das Mutter-Kind-Turnen bekanntgeben zu dürfen. Das erste Treffen findet am Freitag, 27. Februar, um 15 Uhr, in der Hohenstoffelhalle statt. Interessierte Mütter melden sich bitte bei der Leiterin Daniela Schwegler, Telefon 07739/928637. Die Kinder sind im Alter von einhalb bis vier Jahren.

Schwarzwaldv. Tengen Winter- wanderung

Hegau. Zur dritten Winterwanderung in der näheren Umgebung lädt der Schwarzwaldverein Tengen am Sonntag, 22. Februar, ein.

Treffpunkt ist um 13.30 Uhr an der Randenhalle Tengen, die Führung hat Josef Wandinger, Tel. 07736/629.

Solide Finanzlage

Unveränderte Vorstandschaft beim Tennisclub

Hilzingen. Zügig und harmonisch verlief die Jahreshauptversammlung des Tennisclubs Hilzingen. Der Vorstandsvorsitzende Hans-Peter Hoffmann übermittelte den Anwesenden den Dank der Gemeinde für das sportliche Angebot sowie insbesondere die Förderung der Jugend. Für die kommende Verbandsrunde hat Sportwart Julius Dietrich vier Mannschaften gemeldet, darunter eine Juniorenmannschaft. Jugendwart Hermann Rankl würde sich freuen, wenn das letztjährige Sommerprogramm bei den jungen TeilnehmerInnen Interesse am Tennissport ausgelöst hätte. Auf

eine solide Finanzlage konnte Kassier Gerhard Heine verweisen. Die Kassenprüfer Johannes Sperling und Siegfried Schätzle bescheinigten eine einwandfreie Kassenführung. Einstimmig erfolgte die Entlastung des Vorstandes. Ohne Gegenstimme angenommen wurde der Haushaltsplan 2015.

Für 25-jährige Vereinstreue geehrt wurden Siegfried Schätzle, Eckhard Bohn und Ulrich Schafheutle. Die Neuwahlen erbrachten keine Veränderung der Vorstandschaft. Als Kassenprüfer stellten sich Siegfried Schätzle und Olaf Schenke zur Verfügung.



Ein besonders schönes, abwechslungsreiches und buntes Programm wurde den vielen Zuhörern beim Kinderkonzert der Jugendmusikschule Westlicher Hegau präsentiert. Kleine Künstler zeigten im Kinderkonzert ihr Können und boten wunderbare Musik auf allen Instrumenten, die dort unterrichtet werden. Manuela Greuter, Simone Klotz und Liane Hugger, die das Konzert organisierten und moderierten, gaben aufschlussreiche Infos zu den jeweiligen Instrumenten. Am Samstag, 7. März, besteht von 10 bis 12 Uhr für alle Interessierten die Gelegenheit, sich in der Eichendorff-Realschule in Gottmadingen über alle Instrumente zu informieren und diese nach Lust und Laune auszuprobieren. Zahlreiche Diplom-Fachmusiklehrer beraten gerne.

Landwirtschaftsverband TUV SÜD/ Sprechtag Hauptuntersuchung Zugmaschinen

Hegau. Im März finden wieder Sprechtag für alle Belange der Verbandsmitglieder sowie für Versicherte der landwirtschaftlichen Sozialversicherung Baden-Württemberg statt: Mittwoch, 4. März, von 8.30 bis 11.30 Uhr, und am 18. März von 8.30 bis 11.30 und von 13.30 bis 15 Uhr in der Bezirksgeschäftsstelle Stockach sowie am Mittwoch, 11. März, im Rathaus in Tengen von 9 bis 11 Uhr.

Weiterdingen. Folgender Termin ist für die in der Gemeinde Hilzingen zugelassenen und zur Überprüfung gemäß § 29 StVZO fälligen land- oder forstwirtschaftlichen Zugmaschinen und ungebremste Anhänger eingeplant: Freitag, 27. Februar, 8 bis 10.30 Uhr, Wiesentalhalle-Foyer, Weiterdingen.

Deutsches Rotes Kreuz Erste Hilfe am Kind

Hegau. Der DRK-Kreisverband bietet am Samstag, 28. Februar, von 8.30 bis 17 Uhr im Rettungszentrum Radolfzell, Konstanzer Straße 74, einen Kurs »Erste Hilfe am Kind« an. Anmeldung unter Tel. 07732/94600 oder www.drk-kn.de.



Mehr als nur Pflege!

St. Georg-Str. 1
78244 Gottmadingen
Tel. 0 77 31 / 97 61 62

Apotheken-Notdienst

Fr. 20.02.	Martinus-Apotheke Singen, Uhlandstr. 48, Telefon 07731/41971
Sa. 21.02.	Marien-Apotheke Singen, Rielasinger Str. 172, Telefon 07731/21370
So. 22.02.	Bahnhof-Apotheke Gottmadingen, Poststr. 2, Telefon 07731/72224
Mo. 23.02.	AVIE-Apotheke im real Singen, Georg-Fischer-Str. 15, Telefon 07731/827657
Di. 24.02.	Hochrhein-Apotheke Gailingen, Rosenstr. 1, Telefon 07734/6350
Mi. 25.02.	Aachtal-Apotheke Volkertshausen, Bärenloh 3, Telefon 07774/93260
Do. 26.02.	Scheffel-Apotheke Radolfzell, Alemannenstr. 5, Telefon 07732/971270

Notrufe

Polizei	110
Feuerwehr + Rettungsdienst	112
Polizeiposten Gottmadingen	07731/1437-0
Ärztlicher Notfalldienst:	
an Wochenenden und Feiertagen	01805/19292-350
Hegau-Klinikum Singen	07731/89-0
Krankentransport	1 92 22 (ohne Vorwahl)
Zahnärztliche Notrufnummer	0180/3 222 555-25
Wasserversorgung	
Während der Dienststunden,	07731/38 09-27
nach Dienstschluss	0171/2 88 18 82
Abwasser	07731/3809-27
nach Dienstschluss	0176/61143148
Wärmeversorgung	
Solarcomplex	07731/8274287
Stromversorgung	
Energie-Dienst Netze GmbH (für alle Ortsteile außer Schlatt a. R.)	
Stördienst	07623/921818
E-Werk Kanton Schaffhausen	
Verwaltung Schaffhausen	0041/52/6 33 55 55
Zweigstelle Worblingen	07731/14766-0
Störungsdienst:	0041/52/6 24 43 33
Gasversorgung,	
Thüga Energienetze GmbH	
Industriestr. 7, 78224 Singen,	07731/1480-0
Störungsrufnummer	0800 775 000 7
Forst-Revierleiter Werner Hornstein	07531/8003501

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Hilzingen, Telefon 0 77 31/38 09-0, Telefax 0 77 31/38 09-30, homepage: www.hilzingen.de
Verantwortlich für den amtlichen Inhalt und andere Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung Hilzingen ist Bürgermeister Rupert Metzler oder sein Vertreter im Amt.
Für den übrigen Inhalt Info Kommunal Verlag s.u.

Redaktionsschluss: montags, 11.00 Uhr (Änderungen werden im Gemeindeblatt angekündigt). Sofern möglich, bitte die Pressemitteilungen per E-Mail unter gemeinde@hilzingen.de oder per Diskette im Rathaus Hilzingen (Briefkasten oder Zimmer 21) abgeben.

Gesamtherstellung, Beratung/Annahme von Anzeigen, Abonnement: Info Kommunal Verlag + Drucksachenservice, Jahnstraße 40, 78234 Engen, Tel. 0 77 33/9 72 30, Fax 0 77 33/9 72 31, E-Mail: info-kommunal@t-online.de
Druck: Fischer-Druck, Radolfzell-Böhringen

Amt für Landwirtschaft Köstliches Brot

Hegau. Der Workshop »Köstliches in Brot gefüllt und aufgestrichen« findet am Freitag, 27. Februar, von 14 bis 17 Uhr in der Schulküche der Fachschule für Landwirtschaft in Stockach, Winterspürer Straße 25, statt. Es werden Brot und Brötchen, die lecker gefüllt werden, für viele Gelegenheiten hergestellt. Verschiedene Brotaufstriche, die den Speiseplan ergänzen, runden das Programm ab. Lebensmittelkosten werden umgelegt. Bitte Schürze und Behälter für eventuelle Reste mitbringen. Anmeldung bei Christa Schlage-ter, Tel. 07531/800-2941 oder christa.schlageter@LRAKN.de.



Wohlfühlen
PRAXIS FÜRS LEBEN

*Energetische
Wirbelsäulenaufrichtung*

Kurs am 24. Februar,
14 bis 19 Uhr
Preis: 180,- €

An diesem Tag erlernen
Sie, diese wundervolle
Methode an sich selbst,
anderen Menschen und
Tieren direkt oder über
die Ferne anzuwenden.

Anmeldung: Praxis fürs Leben
Tel. 0 77 31 / 88 53 12
Eva Unger-Milanov

cpc

Putzkraft gesucht
für Büroräume
auf Minijobbasis (450€)

Tel.: 07731/ 59130-25
vosseler@cpc-europa.de
78244 Gottmadingen

»Schneble's Backstube«
Duchtlingen

Wir suchen für unsere Backstube zum nächstmöglichen
Zeitpunkt freundliche/n und aufgeschlossene/n

Verkäufer/in

immer freitags ab 14 Uhr bis ca. 21 Uhr.
Interessiert? Dann rufen Sie uns an!
Tel. Fam. Schneble, 077 31 / 4 45 31

**Fliesenleger
Riedmüller**

Tel. 0 77 33 / 50 32 73

Bad-Umbau, Neubau, Trockenbau.
Barrierefreie Duschen & Mediterrane
Anfertigung zum Festpreis.

Alpenstr. 12, Engen/Nhs.



KERSCHBAUMER

Heizung
Sanitär
Lüftung
Service

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort
**gelernte Heizungs- und Sanitärmeister
Kundendienstmeister SHK**

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung - gerne
auch per Mail - an unsere Frau Gabi Kerschbaumer

Kerschbaumer GmbH * Gerwigstr. 33 * 78234 Engen * Tel. 07733-505870
info@kerschbaumer.de * www.kerschbaumer.de

jetzt

... gibt's
Markisen-Winterpreise

KELLHOFFER
Sonnenschutz - Rollläden - Fenster

78224 Singen, Stockholzstr. 11
Tel. 0 77 31 / 79 95 30
e-mail: kellhofer@t-online.de
www.kellhofer.de

Rapp
... denn Grün tut gut.

**Wir übernehmen
Gartenarbeiten**

Pflasterarbeiten;
Rasen vertikutieren;
Hecken, Sträucher und
Bäume schneiden;
Bäume fällen;
Grundstückspflege.

Einfach anrufen:
0 77 39 / 92 67 87
0172 / 7 42 69 21



**PHOTO
STUDIO
POST**

Hauptstraße 13
78234 Engen
tel : 07733/5412

Inh. Susanne Post

Passfotos 9,99 €

GEBRAUCHTWAGEN DER WOCHE



**SCIROCCO BlueMotion
Technology 1,4 TSI**
92 kw/125 PS, 1.395 cm³, EZ
04.12.2014, HU/AU 31.12.2017,
Garantie, GRA inkl. Müdig-
keitserkennung, Licht-und-
Sicht-Paket, WR, Winterpaket,
Multifunktions-Sportlenkrad,
ZV, Diebstahlwarnanlage
"Plus" ... uvm.
Kraftstoffverbr. (komb./inner-
orts/außertorts): 5,4/6,8/4,5/
100 km CO₂-Emissionen
komb.: 125g/km, Effizienzkkl.: C

NEUPREIS: 28.291,-
ERSPARNIS: 2.391,-
BARZAHLUNGSPREIS:
25.900,-

IHR VOLKSWAGEN PARTNER

möser

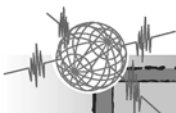
JAHNSTR. 41, 78234 ENGEN
TELEFON 077 33 / 50 50 10
WWW.MOSER-AUTOHAUS.DE

RUF Premium Hartholzbriketts

www.Brenn-Holz-Briketts.de

1 Palette (ca. 960 kg) € 275,-
Preise gültig nur solange Vorrat reicht

Rufen Sie uns an unter: Tel. 0771 / 896 8115
Alexander Gilly – Hüfingen – Lieferservice



MB-TECHNET
HARD & SOFTWARE e.K.

Ihr EDV - Partner

Server und Netzwerktechnik
individuelle PC-Systeme
Telefonanlagen
Telekommunikation
Internetanwendungen
Backupsysteme

Markus Britsch, Dipl. Ing. (BA)
Pfaffwieser-Straße 1
78247 Hilzingen-Weiterdingen
Tel. 07739/92 69 76, Fax 92 69 78
Mobil: 0171 - 528 59 04
E-Mail: markus.britsch@mbtechnet.de
Internet: www.mbtechnet.de